



Bruxelles, den 16.11.2017
COM(2017) 663 final

ANNEX

BILAG

til

Forslag til Rådets afgørelse

**om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne i
Associeringsrådet, som er nedsat ved associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union
og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og
Ukraine på den anden side, for så vidt angår supplerings af bilag I-A, og i
Associeringsudvalget i dettes handelssammensætning om genberegningen af den plan
for afskaffelse af eksportafgifter, der er fastsat i bilag I-C og I-D i associeringsaftalen**

BILAG

UDKAST

AFGØRELSE NR. X/2017 VEDTAGET AF ASSOCIERINGSRÅDET EU-UKRAINE

af ... 2017

om supplerings af bilag I-A til associeringsaftalen

ASSOCIERINGSRÅDET EU-UKRAINE HAR —

under henvisning til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Ukraine på den anden side, undertegnet i Bruxelles den 27. juni 2014, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 486 i associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Ukraine på den anden side ("aftalen") finder dele af aftalen, herunder bestemmelser om afskaffelse af told, og det forbundne bilag I-A midlertidig anvendelse fra den 1. januar 2016.
- (2) Ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 374/2014 af 16. april 2014 blev en præferenceordning ensidigt fastsat, der gav mulighed for nedsættelse eller afskaffelse af told på varer med oprindelse i Ukraine i overensstemmelse med bilag I til nævnte forordning.
- (3) Disse præferenceordninger svarede til de toldindrømmelser, som skulle finde anvendelse i løbet af det første år af gennemførelsen af associeringsaftalen mellem EU og Ukraine i overensstemmelse med bilag I-A til aftalen.
- (4) Ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1150/2014 af 29. oktober 2014 om ændring af forordning (EU) nr. 374/2014 indførtes bl.a. en præcisering af den konkrete nedsættelse, som finder anvendelse på basistoldsatsen for hver enkelt "toldafviklingskategori", der er omhandlet i bilag I til nævnte forordning.
- (5) Af hensyn til klarheden af aftalen er det nødvendigt med en tilsvarende præcisering for at angive den nedsættelse, der finder anvendelse på basistoldsatsen for alle efterfølgende år for hver enkelt af de "toldafviklingskategorier", der er henvist til i bilag I-A til aftalen. Sådanne retningslinjer for toldafvikling svarer til den fælles forståelse, der blev opnået med Ukraine under forhandlingerne, og vil blive anvendt af begge aftaleparter.
- (6) I aftalens artikel 463, stk. 2, er det fastsat, at Associeringsrådet er et forum for informationsudveksling om gennemførelses- og håndhævelsesforanstaltninger.
- (7) I aftalens artikel 463, stk. 3, er det fastsat, at Associeringsrådet har beføjelse til at ajourføre eller ændre bilagene til aftalen.
- (8) Det er derfor hensigtsmæssigt, at Associeringsrådet EU-Ukraine vedtager en afgørelse om supplerings af bilag I-A til associeringsaftalen —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Et nyt tillæg C tilføjes til bilag I-A til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Ukraine på den anden side, som anført i bilaget til denne afgørelse, for at præcisere gennemførelsen af nedsættelsen af den basistoldsats, der skal anvendes til alle efterfølgende år for hver enkelt af de "toldafviklingskategorier", der er henvist til i bilag I-A.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i ..., den ...

På Associeringsrådets vegne

Formand

BILAG

TILLÆG C TIL BILAG I-A TIL ASSOCIERINGSAFTALEN

AFSKAFFELSE AF TOLD

PARTERNES TOLDAFVIKLINGSPLANER FOR VARER MED OPRINDELSE I DEN ANDEN PART

Dette tillæg præciserer den nedsættelse af basistoldsatsen, der skal anvendes for hver enkelt "toldafviklingskategori"

1. Medmindre andet er fastsat i parternes toldafviklingsplaner i bilag I-A til kapitel 1 (i det følgende benævnt "afviklingsplanerne"), gælder følgende præciseringer til parternes afskaffelse af told i henhold til denne aftales artikel 29 (Afskaffelse af told ved import) i afsnit IV (Handel og handelsrelaterede anliggender):
 - a) told på varer med oprindelse i Ukraine eller EU (i det følgende benævnt "varer med oprindelsesstatus") under toldpositionerne i afviklingskategori "0" i afviklingsplanerne afskaffes fuldstændigt, og disse varer er fritaget for al told fra datoen for denne aftales ikrafttrædelse
 - b) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositionerne i toldafviklingskategori "1" i afviklingsplanerne afskaffes i to lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer er derefter fritaget for al told
 - c) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositionerne i toldafviklingskategori "2" i afviklingsplanerne afskaffes i tre lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer er derefter fritaget for al told
 - d) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositionerne i toldafviklingskategori "3" i afviklingsplanerne afskaffes i fire lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer er derefter fritaget for al told
 - e) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositionerne i toldafviklingskategori "5" i afviklingsplanerne afskaffes i seks lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer er derefter fritaget for al told
 - f) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositionerne i toldafviklingskategori "7" i afviklingsplanerne afskaffes i otte lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer er derefter fritaget for al told
 - g) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositionerne i toldafviklingskategori "10" i afviklingsplanerne afskaffes i elleve lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer er derefter fritaget for al told
 - h) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositioner med anmærkningen "20 % over 5 år" i afviklingsplanerne nedsættes med 20 % i seks lige store

etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer pålægges derefter en told, der svarer til basistoldsatsen minus 20 %

- i) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositioner med anmærkningen "20 % over 10 år" i afviklingsplanerne nedsættes med 20 % i 11 lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer pålægges derefter en told, der svarer til basistoldsatsen minus 20 %
 - j) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositioner med anmærkningen "30 % over 5 år" i afviklingsplanerne nedsættes med 30 % i seks lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer pålægges derefter en told, der svarer til basistoldsatsen minus 30 %
 - k) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositioner med anmærkningen "50 % over 5 år" i afviklingsplanerne nedsættes med 50 % i seks lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer pålægges derefter en told, der svarer til basistoldsatsen minus 50 %
 - l) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositioner med anmærkningen "50 % over 7 år" i afviklingsplanerne nedsættes med 50 % i otte lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer pålægges derefter en told, der svarer til basistoldsatsen minus 50 %
 - m) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositioner med anmærkningen "50 % over 10 år" i afviklingsplanerne nedsættes med 50 % i elleve lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer pålægges derefter en told, der svarer til basistoldsatsen minus 50 %
 - n) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositioner med anmærkningen "60 % over 5 år" i afviklingsplanerne nedsættes med 60 % i seks lige store etaper, der starter på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og disse varer pålægges derefter en told, der svarer til basistoldsatsen minus 60 %
 - o) told på varer med oprindelsesstatus under toldpositionerne i toldafviklingskategorien "Ad valorem fri (indgangspris¹)" i afviklingsplanerne afskaffes på datoen for denne aftales ikrafttrædelse, liberaliseringen vedrører kun ad valorem-tolden, den specifikke told, der er forbundet med indgangsprisordningen for disse varer med oprindelsesstatus, opretholdes.
2. Basistoldsatsen og toldafviklingskategorien, der bestemmer, hvilken toldsats der finder anvendelse i hver nedsættelsestape for en toldposition, er anført i forbindelse med den pågældende toldposition i afviklingsplanen.
 3. I forbindelse med toldafskaffelsen nedrundes toldsatserne i hver etape mindst til den nærmeste tiendedel af et procentpoint eller, hvis toldsatsen er udtrykt i monetære enheder, mindst til nærmeste tiendedel af partens officielle monetære enhed.
 4. Den første nedsættelse i medfør af dette tillæg finder sted ved denne aftales ikrafttrædelse, og hver efterfølgende nedsættelse den 1. januar det relevante år.
 5. Hvis denne aftale træder i kraft på en dato efter den 1. januar og før den 31. december i samme kalenderår, vil mængden inden for kontingentet blive beregnet forholdsmæssigt for den resterende del af kalenderåret.

¹ Jf. bilag 2 til bilag I til Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87 om told- og statistiknomenklaturen og Den Fælles Toldtarif.

UDKAST

AFGØRELSE NR. X/2017 VEDTAGET AF ASSOCIERINGSUDVALGET EU-UKRAINE I DETTES HANDELSSAMMENSÆTNING

af ...2017

om genberegning af planen for afskaffelse af eksportafgifter, om ændring af bilag I-C og I-D til associeringsaftalen

ASSOCIERINGSUDVALGET I DETTES HANDELSSAMMENSÆTNING HAR —

under henvisning til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Ukraine på den anden side, undertegnet i Bruxelles den 27. juni 2014, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 486 i associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Ukraine på den anden side ("aftalen") finder dele af aftalen, herunder bestemmelser om afskaffelse af told, og de forbundne bilag I-C til I-D midlertidig anvendelse fra den 1. januar 2016.
- (2) I bilag I-C til kapitel 1 i aftalen, der indeholder en plan for Ukraines afskaffelse af eksportafgifter, er det fastsat, at genberegningen af tabellen er nødvendig for at bevare den relative fordel (samme forhold) i forhold til de i WTO bundne eksportafgifter, som anvendes for hver periode, hvis aftalens handelsrelaterede bestemmelser træder i kraft efter den 15. maj 2014.
- (3) I bilag I-D til kapitel 1 i aftalen, hvori der er anført bestemmelser om beskyttelsesforanstaltninger i form af et tillæg til eksportafgiften for specifikke varer, er det også fastsat, at genberegningen af tabellen er nødvendig for at bevare den relative fordel (samme forhold) i forhold til de i WTO bundne eksportafgifter, som anvendes for hver periode, hvis aftalens handelsrelaterede bestemmelser træder i kraft efter den 15. maj 2014.
- (4) Det er nødvendigt med en teknisk ændring i bilag I-C til varekode 1207 97 00 for at afspejle den korrekte beskrivelse i overensstemmelse med Ukraines samlede klassifikation af råmaterialer (UKTZED).
- (5) I aftalens artikel 463, stk. 3, er det fastsat, at Associeringsrådet har beføjelse til at ajourføre eller ændre bilagene til aftalen.
- (6) I aftalens artikel 465, stk. 2 og 4, præciseres det, at Associeringsrådet kan delegerer alle sine beføjelser, herunder beføjelsen til at træffe bindende afgørelser, til Associeringsudvalget, der mødes i en særlig sammensætning for at drøfte alle spørgsmål i forbindelse med afsnit IV (Handel og handelsrelaterede anliggender) i aftalen.
- (7) Associeringsrådet EU-Ukraine bemyndigede ved sin afgørelse nr. 3/2014 af 15. december 2014 Associeringsudvalget i dets handelssammensætning ("Handelsudvalget") til at ajourføre eller ændre visse handelsrelaterede bilag, bl.a. bilag I-C og I-D til aftalen.

- (8) Det er derfor hensigtsmæssigt, at Handelsudvalget vedtager en afgørelse om genberegning af den plan for afskaffelse af eksportafgifter, der er anført i bilag I-C og I-D til associeringsaftalen —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Bilag I-C til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Ukraine på den anden side affattes som anført i bilaget til denne afgørelse.

Artikel 2

Bilag I-D til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Ukraine på den anden side affattes som anført i bilaget til denne afgørelse.

Artikel 3

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i ..., den ...

For Associeringsudvalget
i dettes handelssammensætning

Formand

BILAG
BILAG I-C TIL ASSOCIERINGSAFTALEN
PLANER FOR AFSKAFFELSE AF EKSPORTAFGIFTER

Afgifterne er anført i procent, medmindre andet er anført.

Levende dyr og råvarer af huder

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016 ²)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
	Tamkvæg, levende, bortset fra racerene avlsdyr												
0102 90 05 00	Tamkvæg af vægt ikke over 80 kg	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 21 00	Tamkvæg af vægt over 80 kg, men ikke over 160 kg, til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 29 00	Tamkvæg af vægt over 80 kg, men ikke over 160 kg, ikke til	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	

² I det følgende vises 2016 til oplysningsformål og udelukkende for at angive tidspunktet for aftalens ikrafttræden samt overensstemmelse af dataene i tabellen med de aftalte niveauer for eksportafgifter

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016 ²)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
	slagtning												
0102 90 41 00	Tamkvæg af vægt over 160 kg, men ikke over 300 kg, til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 49 00	Tamkvæg af vægt over 160 kg, men ikke over 300 kg, ikke til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 51 00	Kvier (hundyr, der endnu aldrig har kælvet) af vægt over 300 kg, til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 59 00	Kvier (hundyr, der endnu aldrig har kælvet) af vægt over 300 kg, ikke til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 61 00	Køer af vægt over 300 kg, til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 69 00	Køer af vægt over 300 kg, ikke til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 71 00	Tamkvæg undtagen kvier og køer af vægt over 300 kg, til	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016 ²)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
	slagtning												
0102 90 79 00	Tamkvæg undtagen kvier og køer af vægt over 300 kg, ikke til slagtning	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0102 90 90 00	Andet kvæg	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
	Får, levende:												
0104 10 10 00	Racerene avlssdyr	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0104 10 30 00	Lam (dyr et år og derunder)	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
0104 10 80 00	Andre får, levende, undtagen racerene avlssdyr og lam (dyr et år og derunder)	8,0	7,2	6,4	5,6	4,8	4,0	3,2	2,4	1,6	0,8	0,0	
4101	Rå huder og skind af hornkvæg (herunder bøfler) eller dyr af heste-familien (friske eller saltede, tørrede, kalkede, picklede eller på anden måde konserverede, men ikke garvede,	11	9,84	8,70	7,95	7,14	6,25	5,0	3,75	2,5	1,25	0,0	se bilag I-D

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016 ²)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
	pergamentbehandlede eller på anden måde beredte), også afhårede eller spaltede												
4102	Rå skind af får og lam (friske eller saltede, tørrede, kalkede, picklede eller på anden måde konserverede, men ikke garvede, pergamentbehandlede eller på anden måde beredte), også afhårede eller spaltede, bortset fra sådanne, der er undtaget i henhold til bestemmelse 1 c) til dette kapitel	11	9,84	8,70	7,95	7,14	6,25	5,0	3,75	2,5	1,25	0,0	se bilag I-D
4103 90	Andre rå huder og skind (friske eller saltede, tørrede, kalkede, picklede eller på anden måde konserverede, men	11	9,84	8,70	7,95	7,14	6,25	5,0	3,75	2,5	1,25	0,0	se bilag I-D

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016 ²)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
	ikke garvede, pergamentbehandlede eller på anden måde beredte), også afhårede eller spaltede, bortset fra sådanne, der er undtaget i henhold til bestemmelse 1 b) eller c) til dette kapitel, undtagen af reptiler og svin												

Frø af visse olieholdige planter

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
1204 00	Hørfrø, også knuste	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0	
1206 00	Solsikkefrø, også knuste	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0	se bilag I-D
1207 99 97 00	Sæddodderfrø (Camelina spp.)	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0	

Skrot af legeret jernholdigt metal, skrot af ikke-jernholdigt metal og halvfabrikata heraf

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+1 0 (2026)	Beskyttelsesforanstaltning er
7202 99 80 00	Ferrochromnikkel og andre ferrolegeringer	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7204 21	Affald og skrot, af rustfrit stål	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7204 29 00 00	Andet affald og skrot, af legeret stål	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7204 50 00 00	Ingots af omsmeltet jern- og stålaffald	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7218 10 00 00	Rustfrit stål i ingots eller andre ubearbejdede former	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7401 00 00 00	Kobbersten; cementkobber (udfældet kobber)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7402 00 00 00	Uraffineret kobber; kobberanoder til elektrolytisk raffinering	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
7403 12 00 00	Støbte stænger til fremstilling af tråde (wirebars) af raffineret kobber	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7403 13 00 00	Raffinerede kobberbillets	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7403 19 00 00	Andre varer af raffineret kobber	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7403 21 00 00	Kobber-zinklegeringer (messing)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7403 22 00 00	Kobber-tinlegeringer (bronze)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7403 29 00 00	Andre kobberlegeringer (undtagen kobberforlegeringer henhørende under pos. 7405) kobber-nikkellegeringer (cupronikkel) eller kobber-nikkel-zinklegeringer (nysølv)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
7404 00	Affald og skrot, af kobber	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7405 00 00 00	Kobberforlegeringer	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7406	Pulver og flager, af kobber	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7419 99 10 00	Trådnet og trådgitter af kobbertråd	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7415 29 00 00	Andre varer af kobber uden gevind, undtagen underlagsskiver (også fjedrende)	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7415 39 00 00	Andre varer af kobber med gevind (undtagen træskruer, andre skruer, bolte og møtrikker)	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7418 19 90 00	Bord-, køkken- og andre husholdningsartikler og dele dertil, af kobber (undtagen	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
	gryderensere, svampe, handsker og lignende varer til rensning eller polering og koge- og varmeapparater, af den art der anvendes til husholdningsbrug, ikke-elektriske, samt dele dertil)												
7419	Andre varer af kobber	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7503 00	affald og skrot, af nikkel	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7602 00	affald og skrot, af aluminium	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7802 00 00 00	affald og skrot, af bly	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
7902 00 00 00	affald og skrot, af zink	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
8002 00 00 00	affald og skrot, af tin	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
8101 97 00 00	affald og skrot, af wolfram	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+1 0 (2026)	Beskyttelsesforanstaltning er
8105 30 00 00	affald og skrot af kobolt og varer heraf	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
8108 30 00 00	affald og skrot af titan og varer heraf	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	se bilag I-D
8113 00 40 00	affald og skrot af sintrede keramiske metaller (cermets) og varer heraf	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	

Affald og skrot af jern og stål

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
7204 10 00 00	Affald og skrot, af støbejern	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	
7204 30 00 00	Affald og skrot af fortinnet jern og stål	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	
7204 41 10 00	Dreje- og fræseaffald, spåner, slibe-, save- og høvleaffald	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	
7204 41 91 00	Stansnings- og klipningsaffald, i pakker	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	
7204 41 99 00	Stansnings- og klipningsaffald, ikke i pakker	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	
7204 49 10 00	Affald og skrot af jern og stål; fragmenteret affald og skrot	9,5 EUR	9,5 EUR	7,5 EUR	7,5 EUR	5 EUR	5 EUR	3 EUR	3 EUR	0,0	0,0	0,0	

HS-kode	Varebeskrivelse	EIF (2016)	EIF+1 (2017)	EIF+2 (2018)	EIF+3 (2019)	EIF+4 (2020)	EIF+5 (2021)	EIF+6 (2022)	EIF+7 (2023)	EIF+8 (2024)	EIF+9 (2025)	EIF+10 (2026)	Beskyttelsesforanstaltninger
	(shredderskrot)	pr. ton	pr. ton	pr. ton	pr. ton	pr. ton	pr. ton	pr. ton	pr. ton				
7204 49 30 00	Affald og skrot af jern og stål, i pakker	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	
7204 49 90 00	Affald og skrot af jern og stål, også sorteret	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	
7204 50 00 00	Ingots af omsmeltet jern- og stålaffald	9,5 EUR pr. ton	9,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	7,5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	5 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	3 EUR pr. ton	0,0	0,0	0,0	

BILAG I-D TIL ASSOCIERINGSAFTALEN
BESKYTTELSESFORANSTALTNINGER I FORBINDELSE MED
EKSSPORTAFGIFTER

1. Ukraine kan i overensstemmelse med punkt 1-11 indføre en beskyttelsesforanstaltning i form af et tillæg til eksportafgiften på varerne i bilag I-D i femten (15) år efter aftalens ikrafttræden, hvis den samlede mængde af eksporten fra Ukraine til EU i en periode på 1 år efter aftalens ikrafttræden under hver af de toldpositioner, der fremgår af den ukrainske toldkodeks, overstiger et udløsningsniveau som fastsat i Ukraines toldafviklingsplan i bilag I-D.
2. Det tillæg, som Ukraine kan indføre i henhold til punkt 1, skal fastsættes i henhold til afviklingsplanen i bilag I-D og må kun gælde for resten af perioden, jf. punkt 1.
3. Ukraine anvender en eventuel beskyttelsesforanstaltning på en gennemsigtig måde. Med henblik herpå underretter Ukraine hurtigst muligt EU om, at den agter at indføre en sådan foranstaltning, og giver EU alle relevante oplysninger, herunder mængden (i ton) af den hjemlige produktion eller indsamling af materialer og den samlede mængde af eksporten til Unionen og resten af verden. Ukraine indbyder Unionen til konsultationer så tidligt som det er praktisk muligt, inden den træffer en sådan foranstaltning, med henblik på at drøfte disse oplysninger. I 30 dage efter indbydelsen til konsultationer kan der ikke træffes nogen foranstaltning.
4. Ukraine sikrer, at de statistiske data, der anvendes som dokumentation i forbindelse med sådanne foranstaltninger, er pålidelige, fyldestgørende og offentligt tilgængelige i tide. Ukraine fremlægger hurtigst muligt kvartalsstatistikker om mængden (i ton) af eksporten til Unionen og resten af verden.
5. Gennemførelsen og anvendelsen af artikel 31 i denne aftale og tilknyttede bilag kan tages op til drøftelse og fornyet overvejelse i Handelsudvalget, jf. artikel 465 i denne aftale.
6. Eventuelle leverancer af varer, der var under forsendelse på grundlag af en kontrakt, som blev indgået inden indførelsen af tillægsafgiften i medfør af punkt 1, 2 og 3, fritages for et sådant tillæg.
7. I dette bilag fastsættes: hvilke varer med oprindelsesstatus der kan pålægges beskyttelsesforanstaltninger i henhold til artikel 31 i denne aftale, udløsningsniveauerne for anvendelse af sådanne foranstaltninger for de nævnte toldpositioner i den ukrainske toldkodeks og det maksimale tillæg til eksportafgiften, der hvert år kan pålægges hver enkelt type af sådanne varer. Afgifterne er anført i procent, medmindre andet er anført. EIF henviser til den 12-månedersperiode, der begynder på datoen for denne aftales ikrafttræden. "EIF+1" henviser til den 12-månedersperiode, der begynder på etårsdagen for denne aftales ikrafttræden og så fremdeles indtil EIF+15.

8. For råvarer af huder som anført nedenfor:

Dækning: Råvarer af huder, som tariferes under følgende ukrainske toldpositioner: 4101, 4102, 4103 90.

År (WTO)	2016 ³	2017	2018	2019	2020	2021
Ukraines WTO-forpligtelser	22,0	21,0	20,0	20,0	20,0	20,0
År (aftale)	EIF	EIF+1	EIF+2	EIF+3	EIF+4	EIF+5
Ukraines eksportafgift til EU	11,00	9,84	8,70	7,95	7,14	6,25
Udløsningsniveau (ton)	300,0	315,0	330,0	345,0	360,0	375,0
Maksimalt tillæg	0,00	0,66	1,30	2,05	2,86	3,75

År (WTO)	2022	2023	2024	2025	2026
Ukraines WTO-forpligtelser	20,0	20,0	20,0	20,0	20,0
År (aftale)	EIF+6	EIF+7	EIF+8	EIF+9	EIF+10
Ukraines eksportafgift til EU	5,0	3,75	2,50	1,25	0,0
Udløsningsniveau (ton)	390,0	405,0	420,0	435,0	450,0
Maksimalt tillæg	5,0	6,25	7,5	8,75	10,0

År (WTO)	2027	2028	2029	2030	2031
Ukraines WTO-forpligtelser	20,0	20,0	20,0	20,0	20,0
År (aftale)	EIF+11	EIF+12	EIF+13	EIF+14	EIF+15
Ukraines eksportafgift til EU	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	450,0	450,0	450,0	450,0	450,0

³ I det følgende vises 2016 til oplysningsformål og udelukkende for at angive tidspunktet for aftalens ikrafttræden samt overensstemmelse af dataene i tabellen med de aftalte niveauer for eksportafgifter

Maksimalt tillæg	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0
------------------	-----	-----	-----	-----	-----

9. For solsikkefrø, også knuste som anført nedenfor:

Dækning: Solsikkefrø, også knuste, som tariferes under følgende ukrainske toldpositioner: 1206 00.

År (WTO)	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Ukraines WTO-forpligtelser	11,0	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0
År (aftale)	EIF	EIF+1	EIF+2	EIF+3	EIF+4	EIF+5
Ukraines eksportafgift til EU	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5
Udløsningsniveau (ton)	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0
Maksimalt tillæg	0,9	1,8	2,7	3,6	4,5	5,5

År (WTO)	2022	2023	2024	2025	2026
Ukraines WTO-forpligtelser	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0
År (aftale)	EIF+6	EIF+7	EIF+8	EIF+9	EIF+10
Ukraines eksportafgift til EU	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0
Udløsningsniveau (ton)	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0
Maksimalt tillæg	6,4	7,3	8,2	9,1	10,0

År (WTO)	2027	2028	2029	2030	2031
Ukraines WTO-forpligtelser	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0
År (aftale)	EIF+11	EIF+12	EIF+13	EIF+14	EIF+15
Ukraines eksportafgift til EU	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0

Maksimalt tillæg	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0
------------------	-----	-----	-----	-----	-----

10. For skrot af legeret jernholdigt metal, skrot af ikke-jernholdigt metal og halvfabrikata heraf som anført nedenfor:

Dækning: Affald og skrot af legeret stål, som tariferes under følgende ukrainske toldpositioner: 7204 21, 7204 29 00 00, 7204 50 00 00.

År (WTO)	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF	EIF+1	EIF+2	EIF+3	EIF+4	EIF+5
Ukraines eksportafgift til EU	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Udløsningsniveau (ton)	4 000,0	4 200,0	4 400,0	4 600,0	4 800,0	5 000,0
Maksimalt tillæg	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

År (WTO)	2022	2023	2024	2025	2026
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+6	EIF+7	EIF+8	EIF+9	EIF+10
Ukraines eksportafgift til EU	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	5 200,0	5 400,0	5 600,0	5 800,0	6 000,0
Maksimalt tillæg	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

År (WTO)	2027	2028	2029	2030	2031
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+11	EIF+12	EIF+13	EIF+14	EIF+15
Ukraines eksportafgift til EU	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0

Udløsningsniveau (ton)	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0
Maksimalt tillæg	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

Dækning: Rustfrit stål i ingots eller andre ubearbejdede former, som tariferes under følgende ukrainske toldposition: 7218 10 00 00.

År (WTO)	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF	EIF+1	EIF+2	EIF+3	EIF+4	EIF+5
Ukraines eksportafgift til EU	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Udløsningsniveau (ton)	2 000,0	2 100,0	2 200,0	2 300,0	2 400,0	2 500,0
Maksimalt tillæg	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

År (WTO)	2022	2023	2024	2025	2026
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+6	EIF+7	EIF+8	EIF+9	EIF+10
Ukraines eksportafgift til EU	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	2 600,0	2 700,0	2 800,0	2 900,0	3 000,0
Maksimalt tillæg	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

År (WTO)	2027	2028	2029	2030	2031
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+11	EIF+12	EIF+13	EIF+14	EIF+15
Ukraines eksportafgift til EU	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	3 000,0	3 000,0	3 000,0	3 000,0	3 000,0

Maksimalt tillæg	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0
------------------	-----	-----	-----	-----	-----

Dækning: Kobber, som tariferes under følgende ukrainske toldpositioner: 7401 00 00 00, 7402 00 00 00, 7403 12 00 00, 7403 13 00 00, 7403 19 00 00.

År (WTO)	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF	EIF+1	EIF+2	EIF+3	EIF+4	EIF+5
Ukraines eksportafgift til EU	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Udløsningsniveau (ton)	200,0	210,0	220,0	230,0	240,0	250,0
Maksimalt tillæg	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

År (WTO)	2022	2023	2024	2025	2026
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+6	EIF+7	EIF+8	EIF+9	EIF+10
Ukraines eksportafgift til EU	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	260,0	270,0	280,0	290,0	300,0
Maksimalt tillæg	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

År (WTO)	2027	2028	2029	2030	2031
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+11	EIF+12	EIF+13	EIF+14	EIF+15
Ukraines eksportafgift til EU	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	300,0	300,0	300,0	300,0	300,0
Maksimalt tillæg	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

Dækning: Kobber, som tariferes under følgende ukrainske toldpositioner: 7403 21 00 00, 7403 22 00 00, 7403 29 00 00.

År (WTO)	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (Frihandelsaftale)	EIF	EIF+1	EIF+2	EIF+3	EIF+4	EIF+5
Ukraines eksportafgift til EU	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Udløsningsniveau (ton)	4 000,0	4 200,0	4 400,0	4 600,0	4 800,0	5 000,0
Maksimalt tillæg	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

År (WTO)	2022	2023	2024	2025	2026
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+6	EIF+7	EIF+8	EIF+9	EIF+10
Ukraines eksportafgift til EU	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	5 200,0	5 400,0	5 600,0	5 800,0	6 000,0
Maksimalt tillæg	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

År (WTO)	2027	2028	2029	2030	2031
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+11	EIF+12	EIF+13	EIF+14	EIF+15
Ukraines eksportafgift til EU	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0
Maksimalt tillæg	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

Dækning: Skrot af legeret jernholdigt metal, skrot af ikke-jernholdigt metal og halvfabrikata heraf, som tariferes under følgende ukrainske toldpositioner: 7404 00, 7405 00 00 00, 7406, 7418 19 90 00, 7419, 7503 00, 7602 00, 7802 00 00 00, 7902 00 00 00, 8108 30 00 00.

År (WTO)	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF	EIF+1	EIF+2	EIF+3	EIF+4	EIF+5
Ukraines eksportafgift til EU	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Udløsningsniveau (ton)	200,0	210,0	220,0	230,0	240,0	250,0
Maksimalt tillæg	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

År (WTO)	2022	2023	2024	2025	2026
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+6	EIF+7	EIF+8	EIF+9	EIF+10
Ukraines eksportafgift til EU	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	260,0	270,0	280,0	290,0	300,0
Maksimalt tillæg	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

År (WTO)	2027	2028	2029	2030	2031
Ukraines WTO-forpligtelser	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
År (aftale)	EIF+11	EIF+12	EIF+13	EIF+14	EIF+15
Ukraines eksportafgift til EU	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Udløsningsniveau (ton)	300,0	300,0	300,0	300,0	300,0
Maksimalt tillæg	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

11. Beskyttelsesforanstaltningerne kan anvendes i en periode på fem år efter udløbet af overgangsperioden, dvs. mellem EIF+10 og EIF+15. Værdien af det maksimale tillæg falder lineært fra værdien i EIF+10 til 0 i EIF+15.